

広報 ないえ



健康と福祉のまち奈井江町

おもいやり明日へ

Kindness for Tomorrow



おもな記事

- p 2 特集 2016 ないえ冬まつり
- p 6 乗りあいタクシーについて
- p 7 マイナンバー制度
- p 9 まちのわだい

No.695

2016

3



冬を楽しもう!!

2016 ないえ冬まつり



子ども宝探しゲーム



子ども豆まき大会

平成28年1月30日、奈井江町文化ホールを中心とした駅前広場一帯で恒例の第9回ないえ冬まつり（主催…ないえ冬まつり実行委員会）が開催され、町内外から約1000人が来場しました。

今年は、いつもの子ども向けのイベントや人間ばんばに加え、新たな企画としてNAON（ないえミュージックフェスティバル）を開催。昨年オープンしたAコープの多機能型交流施設やコンチェルトホールにてライブやヴォーカリスト・オーディションを行いました。

開始から晴天に恵まれ、絶好のまつり日和となった会場は、一日を通じて子どもたちの歓声やライブの歌声、ばんばの掛け声など、熱気に包まれました。

うまいものは今年も大好評

おいしくて温まる食べ物がいっぱい



フリーマーケット



子ども達に大人気の滑り台



イルミネーションとアイスキャンドルで会場は幻想的に



絵本の読み聞かせ

絶好の冬まつり日和

今年の冬まつりは天候に恵まれ、澄み渡る青空が広がりましたが、晴れている分気温は低く、肌を刺すような寒さで、当日は最高気温でも氷点下5度の真冬日。記者も屋外での取材に備え防寒対策をしていたにも関わらず、時間が経つにつれて足の先からジワジワと冷えてきました。

文化ホールでは、特産品の販売やフリーマーケットも行われたほか、料飲業部会や女性部による「うまいもの市」があり、きつねうどんや豚汁、おでんなど身

体の芯からから温まるメニューが販売され、記者も含めて多くのお客さんが冷え切った身体を温めていました。

このほか、子ども向けのイベントとして、本の読み聞かせや豆まき大会、宝探しゲームなどが行われ、子どもたちの笑顔と歓声に包まれた雪の滑り台も大人気でした。

日が沈むと、コンチエルトホールのイルミネーションと共に会場に設置された約500基のアイスキャンドルに火が灯り、会場をより幻想的な雰囲気に包みみました。

人間ばんば大会

今年もやってきました。賞金5万円を賭けた雪上の熱いレースに高校生や町内の企業など、11チームが参加しました。

会社の制服やハッピーなど思い思いの衣装をつけた5人1組（女性のみのチームは10人1組）のメンバーが、大型車両のタイヤ2本にメンバー1人ずつを乗せて、文化ホール横の約100mの特設コースを走りタイムを競います。昨年の優勝チームが2連覇を達成するのか、それとも：

結果は、町内のママさんバレーチーム「サルビア」が見事、初優勝しました。



昨年優勝の砂子組チームは惜しくも準優勝



見事！賞金5万円を獲得



優勝したサルビアチームの走り

NAON（ないえミュージックフェスティバル）



日本屈指の音楽ホールに町内外の音楽家が集いコンサートを開催。ヴォーカルオーディションを制し最後にこのステージで唄うのは誰!?

冬まつりの新企画、NAON（ないえミュージックフェスティバル）では、奈井江町が全国に誇るコンチェルトホールを活用し、中学生・高校生の吹奏楽、プロのミュージシャンによるコンサートが行われました。そしてNAONの目玉企画がヴォーカリストオーディション。グランプリ受賞者は、奈井江公認アーティストに認定されます。



買い物中のお客さんも思わず足を止め聴き入ったインストアライブ

NAONの舞台はコンチェルトホールだけではありません。昨年秋にオープンしたAコープのないえ店の交流スペースを利用した世界初の農協インストアライブを行いました。谷藤勝彦さんのギター弾き語りには、買い物客も足を止め聴き入っていました。

世界初のライブ!?

庄巻のステージ

農協でのライブ終了後、舞台をコンチェルトホールに移してのコンサートが開催されました。

奈井江中学校と奈井江商業高校の吹奏楽部による合同演奏を始め、プロのミュージシャンのステージは、ホールの音響効果が最大限に発揮され、聴衆を魅了しました。



ないえ発 アーティストの発掘を目指し

NAON最後のプログラムが『ヴォーカリスト発掘オーディション』です。

町が誇るコンチェルトホールをフランチャイズとするアーティストを発掘し、奈井江公認アーティストとして、最終的にはメジャーデビューを目指し、全国に奈井江をPRして貰えたらとの思いから企画され、町内外より7組の応募がありました。

決選の舞台はコンチェルトホール：ではなく、ロビーに作られた小さなステージ。素晴らしいホール



ロビーでのオーディションの様子

で歌うには最優秀賞に選ばなければならないという実行委員会の演出です。

午後4時、予選会が始まりました。素晴らしいハモリやギターの弾き語りなど、レベルの高い歌声に観客からは拍手が贈られます。

激戦を制して最優秀賞を受賞したのは、共に江南小学校出身の幼なじみコンビ、斉藤涼さんと浜島香菜さんの「江南の風」。表彰式の後、コンチェルトホールにて熱唱しました。

実行委員会では、今後、奈井江公認アーティストとしてイベントなどで歌を披露して貰うことを考えています。今後の二人の活躍を期待します！



審査結果の発表 緊張の瞬間



最優秀を受賞した「江南の風」の二人



コンチェルトホールでの熱唱

【予約制】「乗りあいタクシー」 4月から南北エリア共に毎日運行します

郊外地域を中心に運行している予約制の「乗りあいタクシー」がこの4月から、運行事業者のご理解のもと、これまでの隔日運行から毎日運行できるようになりました。

主な変更点については、次のとおりです。



■役場窓口 まちづくり課交通防災係
☎ 65 - 2112

どこが変わるの？

■運行区域、運行日の変更

北エリア（奇数日）
（瑞穂、大和、白山、巖島、向ヶ丘、向ヶ丘栄町、住友新町、宮村）

南エリア（偶数日）
（高島、茶志内）



農村地区全エリア
（平日は毎日運行します）

■運行事業者の変更

奈井江北星ハイヤー(株)



砂川北星ハイヤー(株)

※運行事業者は変更となりますが、予約受付電話番号の変更はありません。

☎ 55 - 3055 FAX 52 - 9412

ご利用案内

- ①事前に利用者登録が必要です。（登録カードを発行します）
- ②登録カードが届いた日から予約可能です。
- ③予約は、利用日の前日 16 時までに電話か F A X をしてください。
- ④利用便（下記は発着場所である、みなクル・奈井江駅の時刻です）

1 便 午前 9 時着（行き）、 2 便 午前 11 時発（帰り）
3 便 午後 2 時着（行き）、 4 便 午後 3 時発（帰り）

※上記の時刻を基準に送迎時間が決まります。

- ⑤次の 11 施設で乗降できます。

みなクル、スーパーふじ、北門・方波見医院、岸本クリニック、武市内科、
町立国保病院、奈井江駅、奈井江郵便局、役場、文化ホール、公民館・図書館

- ⑥乗車運賃は、大人（中学生以上）300 円、小人 150 円です。

※障害者手帳等をお持ちの方は、手帳の提示で半額となります。



※既に、利用登録をしている方は、3 月中に新しい登録カードを発送します。

※新たに、利用者登録をされる方は、随時受付を行っておりますので、窓口
に備えつけの申込書に必要事項を記載のうえお申込みください。

マイナンバー制度



■役場窓口 おもいやり課戸籍係
☎ 65 - 2119

マイナンバーカード(個人番号カード)の交付が始まっています。

今月は、既にカードを取得された方、これから交付申請をされる方のためのご利用上の注意点やお願い事項について掲載します。

1. マイナンバーカード(個人番号カード)の利用

マイナンバー(個人番号)の提示が必要な手続きで、町や国・道の行政機関、健康保険組合、勤務先、金融機関などに対しマイナンバーと身元を証明する書類として利用できます。

上記以外にも顔写真付きの身分証明書としても広く活用できます。その際、マイナンバーカードの表面は、所有者が同意する場合には誰でもコピーすることが可能です。一方、個人番号が記載されている裏面については、法律等に定められた手続き以外の場合にはコピーが許されていないことに留意してください。

2. カードの管理とパスワードの扱い

マイナンバーカードは紛失、盗難等のないよう大切に取り扱い、カードに設定したパスワードは他人に知られないように十分注意してください。

なお、パスワードを忘れた場合、役場窓口で再度設定していただく必要があります。

3. 引っ越し等に伴うマイナンバーカードの券面情報の変更

引っ越しや婚姻等でマイナンバーカードの券面記載事項が変更となった場合、転居届や婚姻届等の提出に併せて、カードを窓口にお持ちください。新たな住所や氏名を追記欄に記載します。

※通知カードをお持ちの場合も同様の手続きが必要です。

4. 有効期限と更新の手続き

20歳以上の方は発行日後10回目の誕生日まで、20歳未満の方は発行日後5回目の誕生日までとなります。更新には有効期間内の申請が必要です。有効期間満了の3カ月前より役場窓口で申請できます。

5. 紛失してしまったとき

マイナンバーカードを紛失した場合には、直ちに以下の番号に電話し、カードの電子証明等の機能の一時停止を行ってください。併せて役場の窓口にも紛失の届出が必要です。再交付を希望する場合には申請を行ってください。なお、紛失等に伴う再交付には手数料が掛かります。

○マイナンバー総合フリーダイヤル(無料) 0120-95-0178

○個人番号カードコールセンター(有料) 0570-783-578

図書館つうしん

☎ 65 - 5311 <http://db.net-bibai.co.jp/naie/>

住所変更などの際はご連絡を

3月4月は異動のシーズン。引っ越しをされる方もいらっしゃるのではないのでしょうか。

住所や電話番号の変更、また、ご結婚などによるお名前の変更があった際には図書館にもお知らせください。

おすすめの1冊 幼児よみきかせ向け

「ちょんまげとんだ」

中尾昌稔 文 広瀬克也 絵



「かぜふいて、おすもうさんのちょんまげとんだ」さて、飛んでいったさきには…? ナンセンスな笑いがたまらない絵本です!

I-Box

寿学級に参加しませんか

講話や健康体操、映画観賞、研修旅行、演芸会を通して、学習の輪、心の豊かさを広げましょう！

- 期間 4月～翌年3月(年11回)
- 対象 60歳以上の町民
- 会場 公民館
- 会費 年500円
- 申込み 老人クラブに所属されている方は、寿学級運営委員が取りまとめます。

それ以外の方は、居住している地区の寿学級運営委員か、教育委員会文化振興係(☎65-5311)へ

自動車税の住所変更を忘れずに

自動車税は、毎年4月1日現在で自動車をお持ちの方(運輸支局に登録されている方)に納めていただく道税です。

住所が変わったときなど、納税通知書を確実に届けるために、3月中に変更手続きをして下さい。

次の場合は、運輸支局で登録手続きが必要です。

- ・住所が変わったとき(変更登録)
- ・自動車を売買したとき(移転登録)
- ・使用しなくなったとき(抹消登録)

変更登録が間に合わないときは、札幌道税事務所に連絡するか、道税ホームページから自動車税の住所変更手続きが可能です。

- 問い合わせ 札幌道税事務所 自動車税部
☎011-746-1197

国家公務員試験

- 職種 国家公務員(総合職、一般職)、国税専門官、労働基準監督官など

※詳しくは、採用情報ナビ(人事院ホームページ)で検索を。

水道企業団よりお知らせ

借家などを退去する際は、必ず使用者が水抜きしてください。

すでに空き家となっている場合は、水道の水抜きは所有者または、管理者が再確認してください。

維持管理は所有者の責任になります。

- 問い合わせ
中空知広域水道企業団
☎53-3831

公民館講座

アンドリュース先生の英会話講座

英語指導助手のアンドリュース先生とコミュニケーションをとりながら、英会話を勉強しませんか？

- 講座内容 簡単な日常会話を中心とした英会話講座

- 講座日程 (全3回)
3月16・23・30日
18時～19時30分

※全3回出られなくても大丈夫です。

- 場所 公民館1階 中会議室
- 定員 15名

- 受講料 200円(テキスト代)

- 申込期限 3月14日(月)

- 問い合わせ・申し込み
教育委員会文化振興係
(図書館事務室) ☎65-5311

平成28年度

前期技能検定受検者募集

平成28年度前期技能検定を以下のとおり実施します。

- 実施職種 造園、鉄工、とび、建築板金、左官など

- 受付期間 4月4日(月)から4月15日(金)まで

- その他 受験資格、経験年数の短縮・免除及び実施職種、受験手数料など詳しいことはお問い合わせください。

2016年 交通事故発生状況	
〈2月20日現在 ()は前年比〉	
人身事故	発生 1件 (±0)
	傷者 1人 (±0)
	死者 0人 (±0)
物損事故	発生 39件 (+21)
死亡事故ゼロ連続日数	82日

- 問い合わせ・申し込み
空知地方技能訓練協会
☎24-1880

中空知広域市町村圏組合 事業のお知らせ

「大人が楽しむ物語の世界」～読み聞かせ・朗読セミナー～

- 日時 3月13日(日)
13時30分～15時30分

- 会場 滝川市役所1階
市民ロビー

- 講師 澤井貴良子さん
(元HBCアナウンサー)

- 参加費 無料

- 定員 60名

孫や子どもに本を読んであげたい、おじいちゃんやおばあちゃんに読んであげたい…といった、読み聞かせに興味のある方に向け、朗読の仕方などを実践をまじえて、元アナウンサーの澤井先生が教えてください。

- 申し込み 奈井江町図書館
☎65-5311

各種講習を開催します

美唄地域人材開発センターでは、各種講習を開催しています。下記以外にも色々な職業講習を開催していますので、お問い合わせください。

【職業講習の一例】

■車輻系建設機械運転技能講習

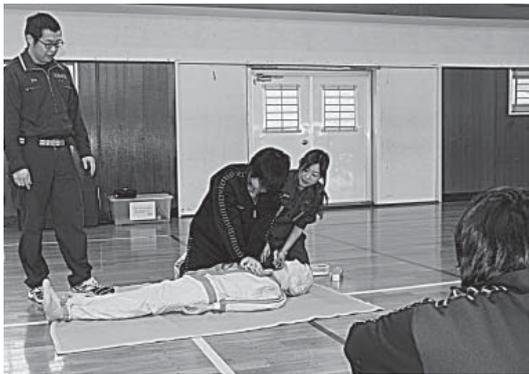
- 日時 3月19日～20日(土・日)
8時～18時

- 定員 10名

- 受講料 44,000円

- 申し込み締切日
実施10日前まで
定員になり次第締め切ります。

- 申込み・問い合わせ
美唄地域人材開発センター
☎0126-63-4218



万が一に備えて (1/25)

砂川地区広域消防組合奈井江・浦臼支署と奈井江消防団が、奈井江中学校で救急救命講習を実施しました。

消防署員のほか、「応急手当指導員」の資格を持つ7人の女性消防団員を講師に、2年生55名が5つのグループに分かれ、タミー人形を使った人工呼吸と心臓マッサージの実技訓練、AEDの使い方を真剣な表情で学んでいました。

安心して暮らせる町って？ (1/29)

地域包括支援センターは、高齢化により今後、ますます重要になってくる地域での支え合いについての勉強会を開催し、町内会や老人クラブなど、約40人が集まりました。

6つのグループに分かれ、「奈井江町の良いところ」「奈井江町に足りない助け合い活動は？」などのテーマについて、グループ毎に話し合いを行いました。



鬼が去って福の神がやってきた！ (2/3)

子育て支援センターの豆まきに親子5組11名が参加しました。鬼に向かって「鬼は外！ 福は内！」と掛け声を出して豆をまくのが一般的ですが、ここの豆まきはユニーク。鬼が去ると、にっこり笑顔の「福の神」がセンターにやってきて、子ども達にお菓子を配ります。お母さんにしがみついていた幼児も、福の神の登場に大喜びでお菓子をもらっていました。

認定子ども園で地域貢献 (2/12)

株式会社櫻井千田が、地域貢献活動の一環で「認定子ども園はぐくみ」の雪おろしを行いました。

同社は平成24年4月に奈井江町と締結した「施設の維持管理に関するボランティア協定」により、これまでも認定子ども園の草刈りや児童館遊具のペンキ塗りなどを実施しています。

途中、応援に出てきた園児たちの「頑張っ！」の声援に笑顔で応えながら屋根に積もった雪をおろしていました。



気分は高校生！？ (2/15)

奈井江小学校3年生31名が総合的な学習の時間を利用して「探検」を行いました。探検の舞台は奈井江商業高校。教頭先生の案内で校舎の見学をした後は、情報処理室に移動してコンピューター体験を行い、表計算ソフトを使った計算などをしました。児童らは、授業でもパソコンに触れていることもあり、慣れた手つきでキーボードやマウス操作を行っていました。

気づいていますか？ あなたのストレス

毎日元気で笑って過ごすのが一番ですが、残念ながらそんな日ばかりではありません。日々の生活の中でストレスを感じるのは当然のことです。

まずはチェック！

ここ1カ月を振り返ってみましょう。右のような状態があり、その程度が重かったり、長い間続いている場合は要注意！

さっそくストレス対策を始めましょう！

- ひどく疲れた
- だるい
- 気がはりつめている
- 落ち着かない
- ゆううつだ
- 何をするのも面倒だ
- 気分が晴れない



ストレスを自分でコントロールしよう

①「ストレスをなくす・勝つ」から「うまく付き合う」に！

②自分の考え方のクセを知りましょう！

人それぞれ、物事のとらえ方にはクセがあります。同じ失敗をしても、この世の終わりのように感じる人もいれば、また頑張ればいいやという人もいます。客観的に自分を見てクセに気づき、考え方をほんの少し変えるだけでストレスをコントロールしていく力がついていきます。

③睡眠・食事・運動などの生活習慣を整えましょう！

④おかしいと感じたら…早めの相談をしましょう！

早い段階で疲れた心に気づきいて対応することで、軽傷のうちに回復することが可能ですが、サインに気づかなかったり、疲れた心を無視していると、うつ病を始めとする本格的な“こころ”の病気を発症する可能性があります。「もしかして」と思う兆候があれば迷わずに専門機関に相談しましょう。

相談先

こころの健康相談統一ダイヤル ☎ 0570 - 064 - 556

北海道「精神保健福祉相談」 ☎ 011 - 864 - 7000

滝川保健所「こころの健康相談」 ☎ 24 - 6201

【問い合わせ】

保健センター ☎ 65 - 2131

ちよつと気になる ゴミの話

引っ越しごみの処理について

3月は引っ越しなどにより、家電製品や粗大ごみなど様々なごみが出る時期です。

そこで、不要となった家電製品などの処理方法について掲載しますので参考にしてください。

知人等に引き取ってもらう・回収サービスを使う

家電製品や家具類は、他に必要とする方がいるかもしれません。使えるものはリサイクルすることにより、ごみの減量にもつながります。

なお、小型家電・古布は町でも回収しています。役場などに設置している回収ボックスをご利用ください。

○容器包装プラスチックごみを出す際の注意点

容器包装プラスチックごみを出す際に、レジ袋にごみを入れて出す方がいます。

袋を二重にして出すと、ごみの選別作業に支障をきたしますので絶対にやめてください。

ごみ処理施設に直接搬入する・業者に依頼する

ご自身で処理する場合、砂川市のクリーンプラザ「くるくる」に搬入することができます。手数料として10kgあたり130円かかります。なお、テレビ・冷蔵庫・洗濯機・エアコンは搬入できません。また、自身で処理できない場合、引っ越し業者や清掃業者に依頼する方法もあります。



【問い合わせ】まちなみ課 管財環境係 ☎ 65 - 2116

人のうごき

いつまでも お幸せに

(大辻 諭 さん) 殿 1
(知久 彩夏 さん)

(小野 恭徳 さん) 茶 7
(川筋 瑞紀 さん)

(立花 裕介 さん) 本 7
(若山 亜美 さん)

おくやみ申し上げます

木村 末吉さん (98歳) 南5
佐藤 葉子さん (84歳) 向栄
長内ヒサヨさん (72歳) 東4
亀島トモヨさん (95歳) 茶2甲
本村 光夫さん (87歳) 南1
山口 淳一さん (87歳) 北3

ねんきん つうしん

異動の季節です!! 手続忘れにご注意を

本人や配偶者の就職・転職、結婚などで国民年金の加入種別が変わった場合、下記のような種別変更等の手続きが必要です。

手続きをしなかった場合、病気やケガで障がいが残ったときや死亡したときの障害年金、遺族年金を受け取ることができなくなることもありますので、必ず手続きをしてください。

こんなとき	被保険者の種別
学生やフリーターなど、厚生年金や共済組合に加入していない方が20歳になったとき	未加入→第1号
第2号被保険者が60歳になる前に、会社などを退職したとき	第2号→第1号
第2号被保険者に扶養されていた配偶者で、被扶養者が退職したとき	第3号→第1号
年金受給資格を持つ第2号被保険者が65歳になり、その人に扶養されていた配偶者が60歳未満のとき	
第2号被保険者に扶養されていた配偶者が、扶養から外れることになったとき	

※第1号被保険者が氏名や住所を変更した場合も、手続きが必要となります。戸籍届、住民異動届とあわせて手続きをお願いします。

被保険者は、次の3種類に区別されています。

第1号被保険者	自営業者や農業者、学生など
第2号被保険者	厚生年金や共済組合の加入者
第3号被保険者	第2号被保険者に扶養されている配偶者

【問い合わせ】 役場おもいやり課戸籍係 ☎ 65 - 2119
砂川年金事務所 ☎ 52 - 2144

人口動態

総人口 5,726人(5,736人)
男 2,701人(2,704人)
女 3,025人(3,032人)
世帯数 2,895戸(2,898戸)
2月20日現在()は1月末

今月の表紙



「子どもものづくり教室」(1/17)
料理コーナーにて、食生活改善推進協議会の方々と一枚。
他にもとんかちコーナーや縫い物、消しゴムはんこ等、作る喜びを学んだ一日となりました。

寒の朝小太りきつねわが家へ
雛宿の夕空にさす茜色
加藤ハツエ
絵ロソク運ぶゆつくり厚氷
中谷 麗子
二階の灯守つてゐるぞ猫の恋
吉川 節子
三本 悦子



作品コーナー「ないえ俳句会」

水道 についての
お問い合わせは…

中空知広域水道企業団

フリーアクセス
通話料金無料) オイシイミズ

080-080-01432
TEL.53-3831 FAX.53-2126

奈井江営業所(奈井江町役場1階)
TEL 65-2116
料金のお支払いには、
便利な口座振替を

ほくもんフリーローン『まねき猫』借換もOK

ご融資金利 年 5.0%、年 7.0%、年 9.0%、年 14.0%

(固定金利・保証料含む、平成 27 年 4 月 1 日現在)
※さらに、お取引内容によって上記金利より年 0.20%優遇いたします。
※ご融資金利は保証会社の審査のうえで決定させていただきます。

- ・ご融資額 500万円以内
- ・ご利用期間 10年以内

ほくもんローンプラザ
「まねき猫」
土日も相談OK
火・水、祝祭日休業
フリーダイヤル
0120-954611

※融資条件を変更する場合は、手数料がかかる場合があります。
※保証会社の審査によって、ご希望に添えない場合があります。
☆詳しくは当金庫本支店窓口にお問い合わせ下さい。

北門信用金庫 奈井江支店 ☎ 65 - 2311

皆様のかかりつけ薬局として
ご利用ください

ポプリ薬局 奈井江店
本町5区 TEL: 66 - 3788
FAX: 66 - 3787

お気軽にご相談ください

そらぶちキッズキャンプ 掲示版

第61回:そらぶちチャリティー商品

「そらぶち応援寄付BOXティッシュ」(サッポロドラッグストアと王子ネピアの共同商品)がサッポロドラッグストア店舗で販売されています。
1パックお買い上げ毎に3円が「そらぶちキッズキャンプ」に寄付される仕組みです。
ぜひ最寄り店舗で探して、お買い求めお願いします!

応援します!
そらぶちキッズキャンプ

最寄りの子どものための
医療ケア付きキャンプ場

有限会社 永友商事
北町6区 ☎ 65-6251

屋根・壁・各種板金・サイディング・工事請負

上嶋板金店

本町9区(役場となり)
☎65-2528・FAX65-3518

洋服注文仕立 背広・ビジネススーツ・礼服・婦人服・他

ホームヘルパーのいる店

テーラーきただ

しんせつ
ていねい

町のお針箱

直し物 ◎紳士服 ◎婦人服 ◎男女学生服
◎他色々(お気軽にご相談下さい)

詳しくは、ホームページをご覧ください▶▶▶▶
お電話1本でお伺いいたします。
北町2区 ☎・FAX 65-4497

スーパー乗るだけセット

車両本体、車検、税金(5年分)、車検・点検費用、
エンジンオイルなど、コミコミの自動車リース

しかも、24時間365日レッカーサービス付き!

例えば… アルトF(4WD)なら
月々¥12,390 ボーナス¥63,000(年2回)

あとはガソリンを入れて乗るだけ!

(有)オートサービス梅本 北町1区 ☎ 65 - 2763

カラーシミュレーションで塗る前に
写真で完成がわかる。

杉下塗装工業 塗装看板

南町7区 ☎65-6030 FAX65-6040

新しいえ温泉 3月イベントカレンダー

日	月	火	水	木	金	土
		1	2 低料金 大人 380円 子供 260円	3	4	5 温泉ファン 感謝デー 麺の日
6 麺の日 ランチバイキングの日	7	8	9 低料金 大人 380円 子供 260円	10	11	12 麺の日
13 麺の日 ランチバイキングの日	14	15	16 低料金 大人 380円 子供 260円	17	18	19 温泉ファン 感謝デー 麺の日
20 麺の日 ランチバイキングの日	21 温泉ファン 感謝デー	22 夫婦の日 スタンプ4個	23 低料金 大人 380円 子供 260円	24	25 一般入館者 スタンプ2倍	26 麺の日
27 麺の日 ランチバイキングの日	28	29	30 低料金 大人 380円 子供 260円	31	〈お問い合わせ〉 ㈱新しいえ温泉 ☎ 65 - 3232	

- ◎麺の日 各種麺類 100円現金還元
- ◎温泉ファン感謝デー(第1・3土曜日)
豚丼+入館料1,000円
- ◎ランチバイキングの日
10回利用すると、1回無料サービス

屋根からの落雪に注意!

- 早めに屋根の雪おろしを
- 雪下ろしは複数人で行い、安全装備を忘れずに、事故に十分な注意を!